

# **Portée juridique d'une circulaire de Bank Al-Maghrib relative aux créances en souffrance (Cour Suprême 2008)**

<b>Identification</b>			
<b>Ref</b> 30729	<b>Juridiction</b> Cour de cassation	<b>Pays/Ville</b> Maroc / Rabat	<b>N° de décision</b> 601
<b>Date de décision</b> 30/04/2008	<b>N° de dossier</b> 2005/292	<b>Type de décision</b> Arrêt	<b>Chambre</b>
<b>Abstract</b>			
<b>Thème</b> Opérations de banque, Banque et établissements de crédit		<b>Mots clés</b> دورية بنك المغرب, garanties bancaires, garanties administratives, créances en souffrance, Circulaire Bank Al Maghrib, Charge de la preuve	
<b>Base légale</b> Article(s) : 492 - Dahir du 9 ramadan 1331 (12 août 1913) formant Code des obligations et des contrats Article(s) : 495 - Dahir du 9 ramadan 1331 (12 août 1913) formant Code des obligations et des contrats Article(s) : 496 - Dahir du 9 ramadan 1331 (12 août 1913) formant Code des obligations et des contrats Article(s) : 497 - Dahir du 9 ramadan 1331 (12 août 1913) formant Code des obligations et des contrats Article(s) : 105 - Dahir n° 1-05-178 du 20 chaoual 1426 (23 novembre 2005) portant promulgation de la loi n° 34-03 relative aux établissements de crédit et organismes assimilés Article(s) : 106 - Dahir n° 1-05-178 du 20 chaoual 1426 (23 novembre 2005) portant promulgation de la loi n° 34-03 relative aux établissements de crédit et organismes assimilés		<b>Source</b> Non publiée	

## Résumé en français

La circulaire n° 19 de l'année 2002, émise par le Wali de Bank Al-Maghrib dans le cadre de son pouvoir de supervision des établissements de crédit, énonce un ensemble de règles prudentielles régissant le traitement des créances douteuses et irrécouvrables, et impose la couverture de ces créances par des provisions - ou réserves. Cette circulaire ne s'applique pas directement au client, ni à la procédure de réduction du compte dans le cadre des régulations légales en vigueur. Les échanges avec les administrations concernant les créances nanties et leur silence ne remettent pas en cause la validité des garanties administratives, ni la perception des commissions dues aux banques, tant que le client n'a pas présenté une levée de la main de l'administration bénéficiaire.

## Résumé en arabe

---

الدورية عدد 19 لسنة 2002 صدرت عن والي بنك المغرب في إطار سلطته الرقابية على نشاط مؤسسات الائتمان، وهي تتضمن مجموعة قواعد احترازية لكيفية التعامل مع الديون المتعثرة والميئوس منها، وللزوم تغطيتها بمدخر « احتياطي - مؤونة » وهذه الدورية لا تعني الزبون ولا مسطرة نقل الحساب بالاطلاع المنظمة قانونا. مكاتبة الإدارات حول الصفقات المرهونة وعدم جوابها، لا أثر له على استمرار قيام الكفالات الإدارية، وإنتاجها للعمولة المستحقة للأبنك لغاية إداء الزبون برفع اليد عنها من الإدارة المستفيدة منها.

## Texte intégral

---